

AIR DEU H-I 300

MANUALE DI INSTALLAZIONE, USO E MANUTENZIONE

Deumidificatore a soffitto ad aria neutra o con integrazione



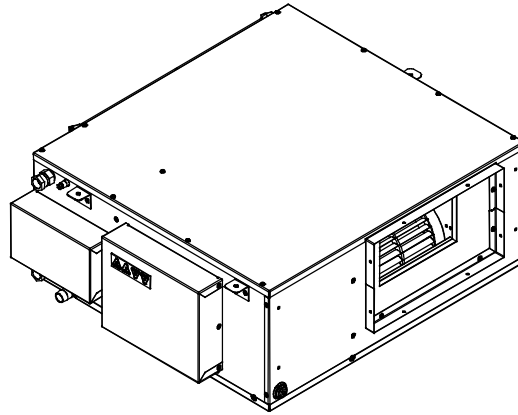


Sommario

1. INFORMAZIONI GENERALI	3
1.1 Contenuto della confezione	3
1.2 Trasporto e immagazzinamento.....	3
2. DESCRIZIONE DEL PRODOTTO	4
3. DESCRIZIONE COMPONENTI PRINCIPALI.....	5
4. DATI TECNICI.....	6
5. DIMENSIONI.....	7
6. COLLEGAMENTI	7
7. REQUISITI PER L'INSTALLAZIONE.....	8
8. COLLEGAMENTI ELETTRICI	8
9. PRIMO AVVIAMENTO.....	10
10. DIAGNOSTICA DEL DISPLAY A LED	10
11. MANUTENZIONE.....	11
12. AVVERTENZE PER IL CORRETTO SMALTIMENTO DEL PRODOTTO	11



1. INFORMAZIONI GENERALI



1.1 CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

Il deumidificatore viene imballato in scatola di cartone contenente:

- 1 macchina cod. UFH-DEU-S0300I;
- 1 manuale di uso e manutenzione.

Dimensioni dell'imballo: cm 64x70x29h

Peso: kg 36

1.2 TRASPORTO E IMMAGAZZINAMENTO

IMPORTANTE

Il collo deve essere trasportato su paletta e movimentato con mezzi meccanici; la movimentazione in cantiere deve essere effettuata con mezzi adeguati al peso e al volume della confezione, evitando ammaccature e cadute: una caduta del collo da pochi centimetri di altezza può danneggiarne il contenuto. Il collo non deve essere mai rovesciato o ribaltato, qualora accadesse deve essere riportato in posizione orizzontale corretta per almeno 3 ore prima di installare la macchina.

Conservare i colli in posizione orizzontale e non rovesciata; è possibile sovrapporre fino a 5 scatole.

Condizioni ambientali ammissibili: temperatura $-10^{\circ}\text{C} \div 50^{\circ}\text{C}$, umidità relativa inferiore a 90%.



NOTE PER LA SICUREZZA

- La macchina contiene gas frigorifero infiammabile sotto pressione. In caso di fuga del gas da una o più macchine aerare il locale.
- In caso di incendio il gas contenuto nelle macchine può provocare fiammate violente.
- Il contatto con la bocca di mandata del ventilatore può provocare lesioni.
- I collegamenti elettrici devono essere effettuati da personale competente e abilitato a norma di legge.
- Difetti nelle tubature, negli allacciamenti idraulici e nelle valvole di intercettazione possono dare origine a gocciolamenti o spruzzi d'acqua con conseguenti danni a cose e situazioni pericolose in presenza di elettricità.

2. DESCRIZIONE DEL PRODOTTO

Il deumidificatore AIR DEU H-I 300 è una macchina in grado effettuare il trattamento estivo dell'aria in abbinamento con un impianto di riscaldamento radiante. Essa raffredda l'aria aspirata utilizzando sia l'acqua fredda dell'impianto sia un circuito frigorifero interno, in modo da realizzare il processo di deumidificazione con la massima efficienza.

La macchina ha inoltre la possibilità, mediante un comando elettrico, di smaltire il calore sviluppato dal circuito frigorifero direttamente nell'acqua refrigerata, effettuando così un raffreddamento dell'aria in uscita che integra il raffreddamento dei pannelli radianti.

Il processo di trattamento dell'aria varia a seconda che si voglia ottenere aria in uscita neutra oppure raffreddata rispetto alla temperatura in aspirazione.

Funzionamento con aria neutra (fig 1):

L'aria, filtrata attraverso la sezione filtrante (1), subisce un preraffreddamento tramite lo scambiatore ad acqua refrigerata (2). L'utilizzo dell'acqua refrigerata per preraffreddare l'aria è fondamentale per l'efficienza del processo, perché in questo modo è possibile rendere minimo l'impegno di potenza elettrica del compressore frigorifero (6).

L'aria viene poi deumidificata attraversando in sequenza le batterie alettate di un circuito frigorifero: nella prima batteria (3) vi è la deumidificazione vera e propria, nella seconda (5) vi è il postriscaldamento, effettuato tramite il calore sviluppato dal circuito frigorifero, con l'elettrovalvola (7) aperta.

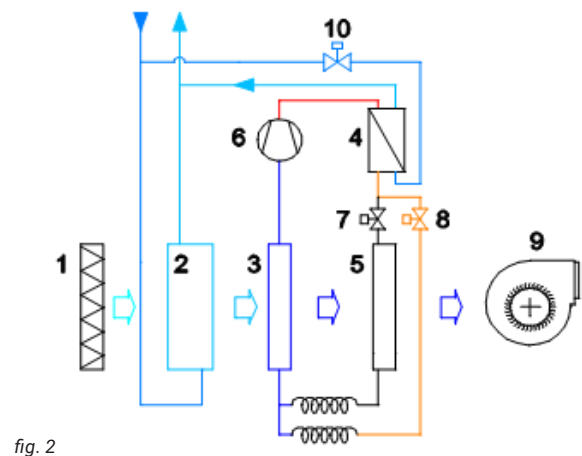
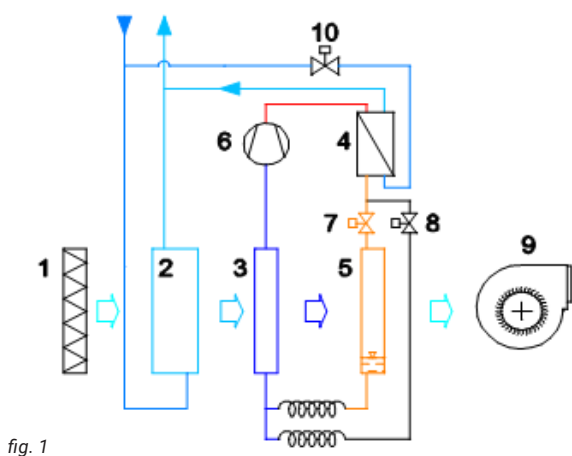
L'aria in uscita è neutra rispetto alla temperatura di ingresso alla macchina; questo effetto viene ottenuto mediante un passaggio d'acqua calibrato nello scambiatore a piastre (4) che asporta il calore in eccesso, permette un passaggio d'acqua limitato al fine di asportare il calore in eccesso rispetto alla neutralità dell'aria in uscita.

La macchina è in grado di funzionare con questa configurazione anche in assenza d'acqua; mancando però sia il preraffreddamento sia lo smaltimento del calore, l'aria uscirà ad una temperatura superiore a quella di entrata.

Funzionamento in integrazione (fig 2):

In questa modalità viene aperta l'elettrovalvola (8) e chiusa l'elettrovalvola (7); In questo modo lo smaltimento del calore avviene nello scambiatore a piastre (4), nel quale scorre liberamente l'acqua refrigerata attraverso la valvola (10) aperta.

Nel funzionamento in integrazione è previsto inoltre un cambio ad una velocità superiore del ventilatore, che viene di fabbrica impostato per dare 200 m³/h in deumidificazione e 300 m³/h in integrazione. Il funzionamento in integrazione è possibile solo con alimentazione di acqua refrigerata.



3. DESCRIZIONE COMPONENTI PRINCIPALI

STRUTTURA: in pannelli di lamiera zincata, rivestiti internamente con materassino fonoassorbente in poliuretano espanso a cellule aperte.

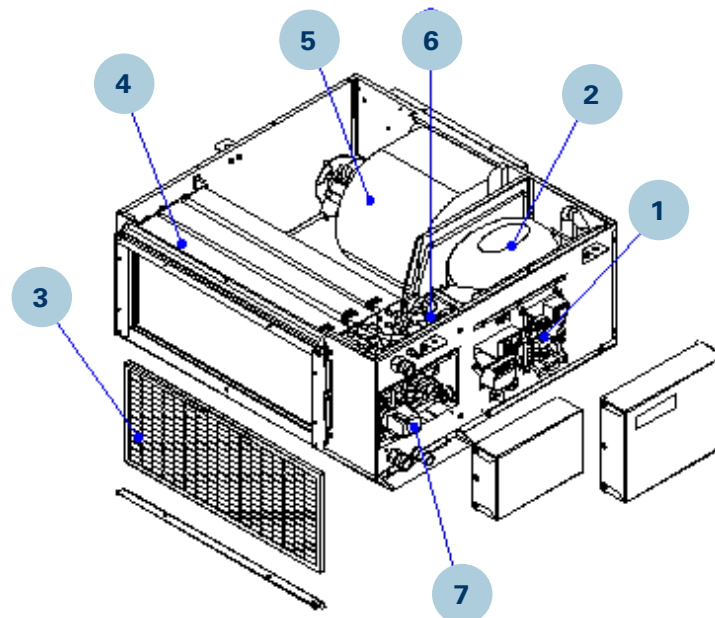
SEZIONE FILTRANTE: struttura filtrante in lamiera zincata, filtro tipo G3 estraibile da tutti i lati della macchina.

CIRCUITO FRIGORIFERO: in tubi di rame, batterie alettate in alluminio con tubi in rame, scambiatore di calore acqua-freon in piastre di acciaio inox saldobrasate. Compressore frigorifero alternativo a pistone da 10 cc; filtro per l'umidità, valvola di laminazione termostatica, valvola on-off sul circuito per il cambio modalità di funzionamento.

CIRCUITO IDRAULICO: in tubi di rame, con batteria alettata in alluminio e tubi di rame per il pretrattamento dell'aria, scambiatore a piastre per il raffreddamento del refrigerante, valvola on-off per il cambio modalità di funzionamento.

Il telaio della macchina in lamiera zincata contiene il gruppo di batterie alettate per il trattamento dell'aria, il circuito frigorifero per la deumidificazione, il filtro dell'aria in aspirazione, la vaschetta raccogli-condensa, il ventilatore di mandata, il quadro elettrico di comando e gestione.

VENTILATORE: centrifugo a pale rivolte in avanti, a doppia aspirazione con motore direttamente accoppiato, a 4 velocità; la velocità di funzionamento è configurabile scegliendo i fili da connettere all'alimentazione elettrica.



Legenda:

- 1 Vano quadro elettrico
- 2 Compressore frigorifero
- 3 Filtro aria aspirata
- 4 Batteria alettata
- 5 Ventilatore
- 6 Scambiatore a piastre
- 7 Vano di servizio



4. DATI TECNICI

Descrizione	U.M.	Deumidifica	Integrazione
Compressore frigorifero	-	Ermetico, alternativo	
Gas refrigerante	-	R290a - 100g	
Alimentazione elettrica	V/ph/Hz	230/ 1 / 50	
Batteria di pre-raffreddamento	-	Tubi in rame (2 ranghi) e alette in alluminio con trattamento "idrofilico"	
Batteria evaporante	-	Tubi in rame e alette in alluminio con trattamento "idrofilico"	
Batteria di post-riscaldamento	-	Tubi in rame e alette in alluminio	
Condensatore ad acqua	-	A piastre saldobrasate in acciaio inossidabile AISI 316	
Attacchi acqua	-	2 x 1/2" GAS femmina	
Ventilatore	-	Centrifugo a doppia aspirazione, a 5 velocità	
Filtro aria	-	Con materiale filtrante in fibra sintetica - classe G3 (EN 779:2002)	
Campo di funzionamento	°C	15-30	
Sicurezze	-	Pressostato di massima pressione, controllo temperatura acqua in ingresso, relè di segnalazione allarme	
Portata aria	m³/h	200	300
Prevalenza disponibile (configurazione di fabbrica)	Pa	55	5
Potenza elettrica massima assorbita	W	260	270
Potenza elettrica assorbita dal ventilatore	W	30	37
Portata acqua pre-raffreddamento	l/h	180	180
Portata acqua totale	l/h	220	280
Perdita di carico circuito acqua	kPa	11	11
Peso	Kg	32	32

PREVALENZA DISPONIBILE ALLE VARIE VELOCITA' DEL VENTILATORE

Portata aria	m³/h	200	300
Velocità 5	Pa	55	5
Velocità 4	Pa	65	18
Velocità 3	Pa	73	34
Velocità 2	Pa	84	59
Velocità 1	Pa	90	65

PRESTAZIONI DEUMIDIFICAZIONE - Portata aria 200 m³/h

Temperatura acqua di alimentazione °C	Condizioni aria in ingresso °C - UR%	Potenza frigorifera totale W	Potenza frigorifera sensibile W	Potenza frigorifera latente W	Capacità di deumidificazione l/g	Potenza richiesta al refrigeratore W	Potenza elettrica assorbita W
12	24 - 55	1439	978	461	15,9	709	237
	24 - 65	1567	899	668	23,1	932	249
	26 - 55	1626	1042	584	20,2	849	249
	26 - 65	1769	956	813	28,1	1086	252
15	24 - 55	1296	904	392	13,5	651	249
	24 - 65	1371	817	554	19,1	819	252
	26 - 55	1424	598	466	16,1	732	251
	26 - 65	1558	871	687	23,7	959	254
18	24 - 55	1178	834	344	11,9	604	251
	24 - 65	1259	764	495	17,1	760	253
	26 - 55	1304	888	416	14,4	683	254
	26 - 65	1354	792	562	19,4	835	257

PRESTAZIONI INTEGRAZIONE - Portata aria 300 m³/h

Temperatura acqua di alimentazione °C	Condizioni aria in ingresso °C - UR%	Potenza frigorifera totale W	Potenza frigorifera sensibile W	Potenza frigorifera latente W	Capacità di deumidificazione l/g	Potenza richiesta al refrigeratore W	Potenza elettrica assorbita W
12	24 - 55	1603	1198	405	14,0	1853	262
	24 - 65	1643	1037	606	20,9	1897	166
	26 - 55	1732	1240	492	17,0	1986	266
	26 - 65	1944	1131	813	28,1	2200	268
15	24 - 55	1423	1094	329	11,4	1675	264
	24 - 65	1474	974	500	17,3	1729	267
	26 - 55	1512	1142	370	12,8	1768	268
	26 - 65	1698	1042	656	22,7	1956	270
18	24 - 55	1264	1002	262	9,1	1518	266
	24 - 65	1293	875	418	14,4	1550	269
	26 - 55	1424	1078	346	12,0	1681	269
	26 - 65	1453	947	506	17,5	1713	272



DATI ACUSTICI *

Livello di potenza sonora dB(A) secondo ISO 3747	Velocità 5	Velocità 3	Velocità 2	Velocità 1
Ventilazione	39,6	41,4	46,2	50,4
Deumidificazione	46,0	47,5	49,2	51,2

(*) Il livello di pressione sonora equivalente è in funzione del locale in cui viene installata la macchina, della presenza o meno di canale e/o plenum. Generalmente il valore è 7-10 dB(A) inferiore a quello della potenza sonora e con canale e/o plenum si riduce ulteriormente.

5. DIMENSIONI

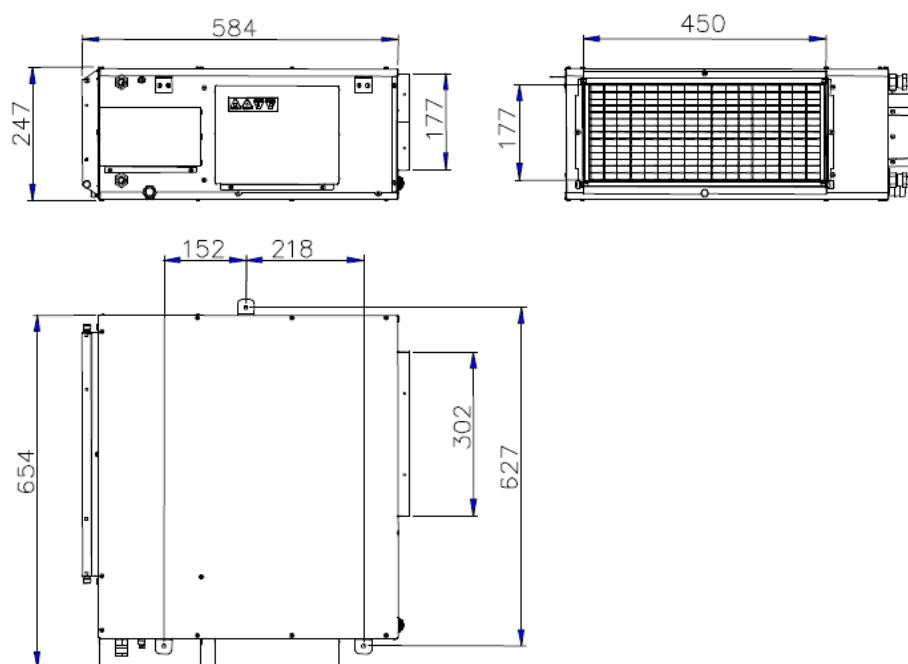
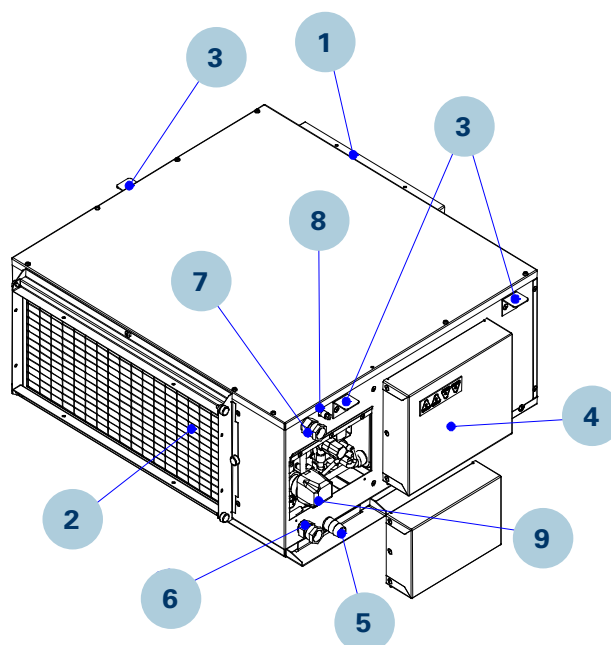


Fig. 4

6. COLLEGAMENTI

- 1 Uscita aria deumidificata
- 2 Presa di aria aspirata
- 3 Staffa di aggancio (foro D6 mm)
- 4 Pannello quadro elettrico
- 5 Scarico condensa (D=19mm)
- 6 Ingresso acqua (1/2" F)
- 7 Uscita acqua (1/2" F)
- 8 Sfiato
- 9 Valvola elettrotermica acqua



7. REQUISITI PER L'INSTALLAZIONE

Prima di installare la macchina è necessario predisporre:

- le tubazioni di mandata e di ritorno per l'acqua di raffreddamento con due valvole di intercettazione per il sezionamento della linea;
- lo scarico per l'acqua condensata;
- i cavi elettrici per l'alimentazione, il conduttore di protezione PE (conduttore di terra) ed i segnali di consenso al funzionamento.

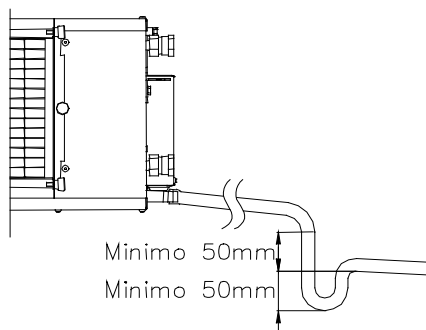
La macchina deve essere installata in posizione orizzontale, appesa tramite le apposite staffe oppure appoggiata sul cofano inferiore. L'installazione deve essere effettuata all'interno degli edifici.

⚠ E' necessario lasciare uno spazio libero di almeno 60 cm sul lato dei collegamenti idraulici ed elettrici e garantire l'accessibilità per le future operazioni di manutenzione, riparazione, ed eventuale rimozione della macchina.

La macchina deve essere protetta dal gelo

Note per lo scarico della condensa:

- lo scarico della condensa deve avere una pendenza adeguata alle dimensioni e alla lunghezza del tubo;
- è necessario prevedere un sifone, e solo uno, per evitare il risucchio di aria dal tubo di scarico.



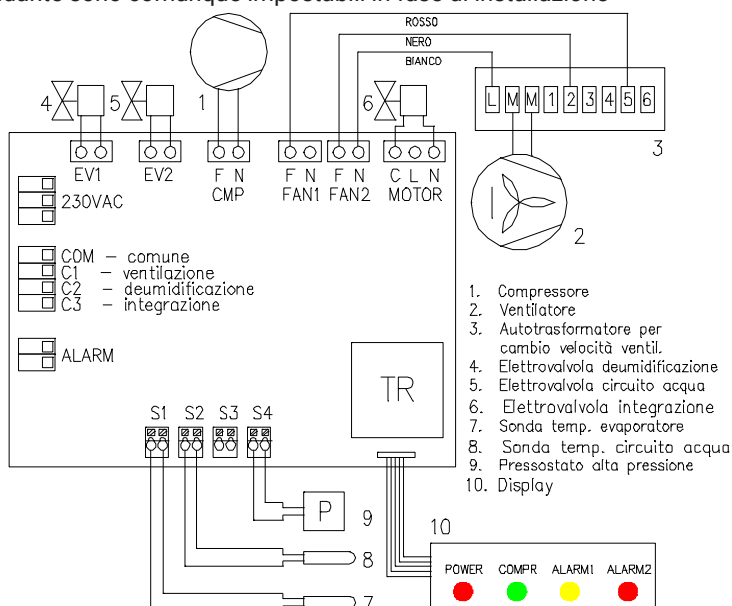
8. COLLEGAMENTI ELETTRICI

SEZIONE DEI CONDUTTORI

⚠ La linea elettrica di alimentazione ed i dispositivi di sezionamento devono essere determinati da persone abilitate alla progettazione elettrica; il cavo deve comunque avere una sezione minima di 3x1,5 mmq, F + N+ PE. Per i consensi al funzionamento: il cavo deve avere sezione minima 0,5 mmq.

SCHEMA ELETTRICO

La macchina viene normalmente fornita con il collegamento del ventilatore sulla velocità minima; le velocità in modo deumidificatore o deumidificatore raffreddante sono comunque impostabili in fase di installazione



VELOCITÀ DEL VENTILATORE

In modalità deumidificazione o ventilazione il ventilatore funzionerà alla velocità corrispondente al collegamento uscente dalla posizione FAN1 sulla scheda.

In modalità integrazione il ventilatore funzionerà alla velocità corrispondente al collegamento uscente dalla posizione FAN2 sulla scheda.

Regolazioni velocità del ventilatore: spostare i connettori "faston" sulle varie posizioni dell'autotrasformatore. Le posizioni utilizzabili sono: 1(max), 2, 3, 4, 5(min).

CONSENSI AL FUNZIONAMENTO

Il funzionamento della macchina avviene tramite tre ingressi digitali (contatto pulito).

Consenso ventilazione: contatto tra i morsetti COM-C1, normalmente non utilizzato ma chiudendo il contatto è possibile azionare solo il ventilatore per forzare il movimento dell'aria.

Consenso deumidificazione: contatto tra i morsetti COM-C2, normalmente ponticellato in mancanza di un sistema di regolazione dell'umidità ambiente. La macchina interrompe il suo funzionamento quando il contatto tra i due morsetti si apre.

Consenso integrazione: contatto tra i morsetti COM-C3, la macchina funziona come con il consenso deumidificazione ed in più la funzione di integrazione.

TABELLA DI CONVERSIONE TEMPERATURA-RESISTENZA PER LE SONDE DI TEMPERATURA NTC

Per verificare l'affidabilità delle sonde la tabella sottoriportata descrive la corrispondenza tra la temperatura ed il valore in Ohm di resistenza.

°C	Ohm	°C	Ohm
-50	329500	15	14690
-45	247700	20	12090
-40	188500	25	10000
-35	144100	30	8313
-30	111300	35	6940
-25	86430	40	5827
-20	67770	45	4911
-15	53410	50	4160
-10	42470	55	3536
-5	33900	60	3020
0	27280	65	2588
5	22050	70	2226
10	17960	75	1924

CAMPO DI LAVORO

Il deumidificatore è progettato per funzionare ad una temperatura ambiente compresa tra 15°C e 32°C. Se l'aria ambiente aspirata, o l'acqua del circuito di raffreddamento hanno delle condizioni diverse da quelle previste può capitare che l'evaporatore del circuito frigorifero si trovi al di fuori dai limiti consentiti di temperatura; in questo caso il compressore si ferma e il display segnala un'anomalia. Il compressore frigorifero si accende dopo 2' dal consenso alla deumidificazione.

In caso di formazione di brina sull'evaporatore compressore frigorifero effettua una pausa consentire lo scioglimento della brina formatasi sull'evaporatore (sbrinamento). In questo caso il led verde del compressore lampeggia finché non ci sono le condizioni di temperatura corrette.

9. PRIMO AVVIAMENTO

Verificare la tenuta del circuito idraulico e l'assenza di gocciolamenti dalla macchina.

Il collaudo del deumidificatore andrebbe effettuato contestualmente a quello dell'impianto a pannelli in funzionamento estivo; La macchina è in funzione quando viene data tensione all'alimentazione ed il consenso di deumidificazione è chiuso. Ad ogni avviamento viene fatto partire prima il ventilatore e dopo 2 minuti il compressore.

FUNZIONAMENTO SENZA ACQUA



Il deumidificatore può funzionare senza acqua refrigerata solo alle seguenti condizioni:
la temperatura dell'aria aspirata non deve essere superiore a 22°C;
deve essere impostato il funzionamento in deumidificazione

La resa deumidificante della macchina sarà tuttavia inferiore, con diminuzione fino al 40%.



ATTENZIONE: Non far circolare acqua refrigerata a macchina ferma per lunghi periodi, perché si potrebbe formare condensa sulla superficie esterna della macchina.

La principale verifica da effettuare riguarda la portata dell'acqua di raffreddamento che non dovrebbe essere inferiore a 4l/min.

Nel caso in cui non si possa misurare la portata dell'acqua è possibile effettuare una taratura nel seguente modo:

- aprire completamente la circolazione dell'acqua refrigerata;
- avviare il deumidificatore e attendere 15 minuti;
- se ci si trova entro i limiti di funzionamento l'aria uscirà raffreddata; sarà possibile far risalire la temperatura dell'aria riducendo lentamente la portata dell'acqua refrigerata, fino alle condizioni desiderate.

In base alle canalizzazioni collegate selezionare la velocità del ventilatore più adatta per la portata necessaria al corretto funzionamento della macchina (200m³/h).

NOTA: dopo aver riempito d'acqua l'impianto si raccomanda di verificare attentamente la tenuta non solo dei collegamenti del circuito idraulico.

10. DIAGNOSTICA DEL DISPLAY A LED

Led "POWER" rosso: se è presente la tensione è acceso fisso;

Led "COMPR" verde: indica il consenso alla deumidificazione, se è acceso fisso indica il compressore in funzione, se è acceso lampeggiante indica che il compressore è fermo per pausa, attesa dopo avviamento o anomalia;

Led "ALARM1" e "ALARM2" di allarme: vedi la seguente tabella.

○ = led spento; ◐ = led acceso lampeggiante; ● = led acceso fisso.

led ALARM1 giallo	led ALARM2 rosso	diagnosi	permanenza
○	○	Nessun allarme	
◐	○	Temperatura ambiente troppo elevata o circuito scarico	Allarme permanente
●	○	Temperatura ambiente troppo bassa	Allarme permanente
○	◐	Blocco di massima pressione refrigerante	Allarme permanente
○	●	Temperatura acqua di mandata superiore a 30°C	Si sblocca da solo se la temperatura scende

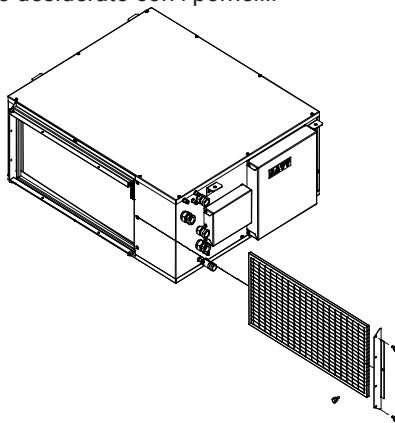
led ALARM1 giallo	led ALARM2 rosso	diagnosi
Lampeggio veloce ◐		Una delle sonde è guasta - 1 lampeggio: sonda evaporatore - 2 lampeggi: sonda acqua - 3 lampeggi: sonda condensatore
	Lampeggio veloce ◐	Una delle sonde è scollegata - 1 lampeggio: sonda evaporatore - 2 lampeggi: sonda acqua - 3 lampeggi: sonda condensatore



Nota: in caso di allarme permanente il compressore si ferma e non riparte; per il reset dell'allarme è necessario togliere e ridare alimentazione alla scheda elettronica.

11. MANUTENZIONE

L'unica operazione periodica da fare è la pulizia del filtro, da fare con una frequenza variabile in funzione dell'ambiente in cui si trova ad operare la macchina. Il filtro è estraibile togliendo il lato della cornice, a sua volta fissata con appositi pomelli svitabili a mano. La struttura portafiltro permette di scegliere il lato di estrazione del filtro; se il lato di estrazione già predisposto non soddisfa è sufficiente scambiare le viti di fissaggio del lato desiderato con i pomelli.



ATTENZIONE: prevedere lo spazio necessario per l'estrazione del filtro.

12. AVVERTENZE PER IL CORRETTO SMALTIMENTO DEL PRODOTTO

Questo prodotto rientra nel campo di applicazione della Direttiva 2012/19/UE riguardante la gestione dei rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE).

L'apparecchio non deve essere eliminato con gli scarti domestici in quanto composto da diversi materiali che possono essere riciclati presso le strutture adeguate. Informarsi attraverso l'autorità comunale sull'ubicazione delle piattaforme ecologiche atte a ricevere il prodotto per lo smaltimento. A fronte di acquisto di apparecchio equivalente, il distributore è tenuto al ritiro gratuito del prodotto da smaltire.



Il prodotto non è potenzialmente pericoloso per la salute umana e l'ambiente, ma se abbandonato nell'ambiente impatta negativamente sull'ecosistema.

Leggere attentamente le istruzioni prima di utilizzare l'apparecchio per la prima volta.

Il simbolo del bidone barrato, presente sull'etichetta posta sull'apparecchio, indica la rispondenza di tale prodotto alla normativa relativa ai rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche. L'abbandono nell'ambiente dell'apparecchiatura o lo smaltimento abusivo della stessa sono puniti dalla legge.



Distributore esclusivo dei sistemi



Cappellotto S.r.l.

Via Interporto Centro Ingrosso, 37 (A2-19)
33170 Pordenone (PN)
PIVA - C.F. 01650790932

Tel. +39 0434 360051
Fax. +39 0434 368865
e-mail: info@cappellottosrl.com

